



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خطبة الجمعة لتاريخ ٢٠١٧/١١/٣ الموافق ١٤٣٩ هـ

### عَلَيْ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَابعُ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهُ وَنَشْكُرُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوْبُ إِلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ  
أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِي اللَّهُ فَلَا مُضِلٌّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلُ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ الْوَاحِدُ الْأَحَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ وَأَشْهَدُ  
أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَصَفِيهُ وَحَبِيبُهُ مَنْ بَعَثَهُ اللَّهُ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ هَادِيًّا وَمُبَشِّرًا وَ  
نَذِيرًا. أَلَّهُمَّ صَلِّ وَسِّلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِيِّ الظَّيْبَيْنَ وَأَصْحَابِهِ الْمَيَامِينَ حُمَّاءِ الْحَقِّ  
وَالَّدِينِ.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ فَإِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَالِيِّ الْعَظِيمِ الْقَاتِلِ فِي مُحْكَمِ  
الشَّرْزِيلِ ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَتَقْوُا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ﴾.

Après cette introduction, esclaves de Dieu, je vous recommande, ainsi qu'à moi-même, de faire preuve de piété à l'égard de *Allah*, *Al-^Aliyy Al-^Adhim*, Celui Qui dit dans le *Qour'an* ce qui signifie : « Ô vous qui êtes croyants en *Allah* faites preuve de piété à l'égard de *Allah* et soyez avec ceux qui sont véridiques. »

وَقَالَ تَعَالَى أَيْضًا ﴿مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَنْ قَضَى  
نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا﴾.

سُورَةُ التُّوْبَةِ/إِيَّاهُ ١١٩

سُورَةُ الْأَحْرَابِ/إِيَّاهُ ٦٣

Et *Allah ta^ala* dit également ce qui signifie : « Il y a parmi les croyants des hommes qui ont respectés les engagements qu'ils ont pris à l'égard de *Allah* ; parmi eux il y a ceux qui ont achevé leurs vies et d'autres pas encore, et ils n'ont pas changé leur engagement. »

وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَيْكُمْ بِسْتَنِي وَسُنَّةُ الْخُلُفَاءِ الْمَهْدِيَّينَ  
الرَّاشِدِينَ تَمَسَّكُوا بِهَا وَعَصُّوَا عَلَيْهَا بِالْتَّوَاجِذِ<sup>٣</sup> اه

Et le Messager de *Allah* ﷺ a dit ce qui signifie : « *Attachez-vous à ma Sounnah et à la sounnah des califes bien guidés, attachez-vous à elles très fermement.* »

وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْخِلَافَةُ بَعْدِي ثَلَاثُونَ سَنَّةً؛ اهْتَمْ يَكُونُ مُلْكًا عَصُوْضًا أَيْ طَالِمًا وَكَانَتْ هَذِهِ السِّنُّوْنَ الْثَلَاثُونَ هِيَ مُدَّةُ خِلَافَةِ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلَيٍّ وَالْحَسَنِ بْنِ عَلَيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَكَانُوا جَمِيعًا مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ الَّذِينَ هُمْ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ.

Et le Messager de *Allah salla l-Lahou ^alayhi wasallam* a dit ce qui signifie : « *Le califat après moi durera trente ans.* »

Puis il y aura une dynastie de rois injustes. Et ces trente années constituèrent la période des califats de *Abou Bakr*, *^Oumar*, *^Outhman*, *^Aliyy*, et *Al-Haçan* fils de *^Aliyy*, que *Allah* les agrée. Ils faisaient tous partie des gens de science, des savants qui sont les héritiers des prophètes.

وَحَدِّيْتُنَا الْيَوْمَ عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِيْنَ سَيِّدِنَا عَلَيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ. هُوَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيٍّ أَبِي طَالِبٍ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ هَاشِمٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ ابْنُ عَمِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُمُّهُ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَسَدٍ بْنِ هَاشِمٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ وُلِدَ قَبْلَ الْمِعْتَدِيَّةِ بِعَشْرِ سِنِّيْنَ وَتَرَبَّى فِي حِجْرِ التَّبِيِّيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي بَيْتِهِ وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ أَسْلَمَ مِنَ الصِّيَّابِيْنَ كَانَ يُلَقَّبُ حَيْدَرَةً وَكَنَّا هُوَ التَّبِيِّيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَا ثُرَابَ.

Ils faisaient tous partie des gens de science, des savants qui sont les héritiers des prophètes. Nous parlerons, aujourd'hui, de l'Émir des croyants *^Aliyy Ibnou Abi Talib*, que *Allah ta^ala* l'agrée.

Il se nomme *Abou l-Haçan*, *^Aliyy* fils de *Abou Talib* fils de *^Abdou l-Mouttalib* fils de *Hachim* fils de *^Abdou Manaf*. Il était donc le fils de l'oncle paternel du Messager de *Allah salla l-Lahou ^alayhi wasallam*. Sa mère se nommait *Fatimah* fille de *'Açad* fils de *Hachim* fils de

<sup>٣</sup> رواه أبو داود في سننه وغيره.

<sup>٤</sup> رواه ابن حبان في صحيحه.

<sup>^</sup>*Abdou Manaf*. Il est né dix ans avant la révélation. Il a été élevé chez le Prophète ﷺ, dans sa maison et il est le premier des enfants à être entré en Islam. Il avait le surnom de *Haydarah* et le Prophète l'a surnommé *Abou Tourab*.

وَلَمَّا هَاجَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ أَمَرَهُ أَنْ يَبِيتَ فِي فِرَاشِهِ وَأَجَّلَهُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ لِيُؤَدِّيَ الْأَمَانَاتِ الَّتِي كَانَتْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَصْحَابِهِ ثُمَّ يُلْحِقَ بِهِ إِلَى الْمَدِينَةِ فَهَاجَرَ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ الْمُنَوَّرَةِ مَاشِيًّا. شَهَدَ الْمَشَاهِدَ كُلَّهَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا غَرَّوْهُ تَبُوكُ وَاصْطِفَاؤُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صِهْرًا لَهُ وَزَوْجَهُ بِنْتَهُ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ وَأَعْطَاهُ الرَايَةَ يَوْمَ خَيْرِهِ.

Lorsque le Prophète ﷺ a émigré de La Mecque à Médine, il lui avait demandé de rester dans son lit et lui avait laissé trois nuits pour rendre à leurs propriétaires les objets qui lui avaient été confiés, c'est-à-dire les objets qui avaient été laissés en dépôt chez le Prophète ﷺ par leurs propriétaires. Et il lui avait ordonné de le rejoindre ensuite à Médine. Il a donc émigré de la Mecque à Médine l' Illuminée à pieds.

Il était présent lors de tous les évènements importants, auprès du Prophète ﷺ, mise à part la conquête de *Tabouk*.

Le Prophète ﷺ l'a choisi pour gendre, il lui a donné en mariage sa fille *Fatimah z-Zahra*. Et il lui a confié la bannière le jour de *Khaybar*.

كَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَرَمَ وَجْهُهُ إِدَمَ اللَّوْنِ ثَقِيلَ الْعَيْنَيْنِ عَظِيمَهُمَا حَسَنَ الْوَجْهِ رَبْعَةَ الْقَدِّ إِلَى الْقَصْرِ أَقْرَبَ كَثِيرًا شَعَرُ الصَّدْرِ عَظِيمَ الْلَّحْيَةِ أَصْلَعَ الرَّأْسَ كَثِيرًا التَّبَسُّمُ مِنْ أَشْجَعِ الصَّحَابَةِ وَأَعْلَمُهُمْ فِي الْقَضَاءِ وَأَزْهَدُهُمْ فِي الدُّنْيَا لَمْ يَسْجُدْ لِصَنْمٍ قَطُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

<sup>^</sup>*Aliyy*, que *Allah* l'agrée et l'honneur, était de couleur mate, avec de grands yeux, il avait un beau visage, il était de taille moyenne plutôt court, il avait beaucoup de poils sur la poitrine, il avait une barbe épaisse, il était chauve, il souriait beaucoup, il était parmi les plus courageux des compagnons, celui qui connaissait le plus les jugements d'arbitrage et qui était le plus détaché du bas monde, il ne s'est jamais prosterné pour une statue, que *Allah* l'agrée.

كَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَرْضَاهُ عَزِيزُ الْعِلْمِ زَاهِدًا وَرِعًا شُجَاعًا. وَيَكْفِيهِ خُصُوصِيَّةُ أَنَّهُ مِنَ الْمَغْفُورِ لَهُمْ حَيْثُ جَاءَ فِي الْحَدِيثِ عَنْهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ أَلَا أَعْلَمُكَ كَلِمَاتٍ إِذَا قُلْتُهُنَّ عَفَرَ اللَّهُ لَكَ وَإِنْ كُنْتَ مَغْفُورًا لَكَ قَالَ قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۝ اه

<sup>^</sup>Aliyy, que *Allah* l'agrée et lui donne satisfaction, avait une science très étendue tout en étant détaché des passions du bas-monde, il était scrupuleux [il délaissait ce qui était douteux] et il était courageux. Il lui suffirait comme spécificité d'être parmi ceux à qui *Allah* a pardonné, puisqu'il est parvenu dans le *hadith*, d'après lui-même, que *Allah* l'agrée, que le Messager de *Allah* ﷺ a dit ce qui signifie : « *Ne voudrais-tu pas que je t'enseigne des paroles telles que si tu les dis, Allah te pardonne, même si tu fais partie de ceux qui sont pardonnés ?* »

Et il a dit ce qui signifie : « **Dis** : (*la 'ilaha 'il-la l-Lahou l-^Aliyyou l-^Adhim, la 'ilaha 'il-la l-Lahou l-Halimou l-Karim, la 'ilaha 'il-la l-Lahou soubhana l-Lahi Rabbi l-^archi l-^adhim*). »

وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْرِ  
لَأُغْطِيَنَّ هَذِهِ الرَّاِيَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يَفْتَحُ اللَّهُ عَلَيْهِ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ مَا أَحْبَبْتُ  
الْإِمَارَةَ إِلَّا يَوْمَئِذٍ قَالَ فَتَسَاوَرْتُ لَهَا رَجَاءً أَنْ أُدْعَى لَهَا قَالَ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ بْنَ أَبِي طَالِبٍ  
فَأَعْطَاهُ إِيَّاهَا وَقَالَ أَمْشِ وَلَا تَلْتَفِتْ حَتَّى يَفْتَحَ اللَّهُ عَلَيْكِ ۝ اه

Et d'après *Abou Hourayrah*, que *Allah* l'agrée, le Messager de *Allah* *salla l-Lahou ^alayhi wasallam*, le jour de la bataille de *Khaybar* a dit ce qui signifie : « *Je vais donner cette bannière à un homme qui aime Allah et Son Messager et sur les mains de qui Allah accorde la victoire.* »

<sup>^</sup>Oumar *Ibnou l-Khattab* a dit : « *Je n'ai jamais autant souhaité avoir la responsabilité que ce jour-là* » puis il a dit « *Alors, je me suis mis en avant, espérant être appelé pour cela.* » Mais le Messager ﷺ a appelé <sup>^</sup>Aliyy *Ibnou Abi Talib*, il lui a donné la bannière et lui a dit ce qui signifie : « *Marche et ne te retourne pas jusqu'à ce que Allah t'accorde la victoire.* »

وَأَحَدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ عِنْدَ غَدِيرِ خُمْ فَقَالَ اللَّهُمَّ وَالِّيْ مَنْ وَالِّيْ  
وَعَادِ مَنْ عَادَهُ وَأَنْصُرْ مَنْ تَصَرَّهُ وَاخْذُلْ مَنْ حَذَلَهُ ۝ اه وَكَانَ كَرَمَ اللَّهُ وَجْهُهُ لَا يَجِدُ حَرَّاً وَلَا بَرْدًا

<sup>۱</sup> رواه الترمذى في سننه.

<sup>۲</sup> رواه مسلم في صحيحه.

<sup>۳</sup> رواه أحمد في مسنده.

بَعْدَ أَنْ دَعَا لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَيْبَرَ قَائِلًا لِلَّهُمَّ أَكْفِهِ أَذَى الْحَرَّ وَالْبَرْدَ<sup>٨</sup> اهْ فَكَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْرُجُ فِي الْبَرْدِ فِي الْمَلَائِكَةِ وَيَخْرُجُ فِي الْحَرَّ فِي الْحَشْوِ وَالثَّوْبِ الْغَلِيظِ.

Le Messager de *Allah* ﷺ l'avait pris par la main près de *Ghadir Khom* et lui avait dit ce qui signifie : « *Ô Allah soutiens celui qui le soutient et châtie celui qui le prend pour ennemi, donne la victoire à celui qui le fait vaincre et fais échouer celui qui veut le faire échouer.* »

<sup>٩</sup>*Aliyy*, que *Allah* honore son visage, ne ressentait ni la chaleur ni le froid depuis que le Messager ﷺ avait fait une invocation en sa faveur, le jour de *Khaybar*, il avait dit ce qui signifie : « *Ô Allah protège-le de la nuisance de la chaleur et du froid.* » Ainsi <sup>٩</sup>*Aliyy*, que *Allah* l'agrée, sortait en plein froid couvert de deux vêtements fins et il sortait en pleine chaleur avec des vêtements épais.

وَكَانَ ذَا قُوَّةً مُتَمَيِّزَةً فَعَنْ أَيِّ رَافِعٍ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ عَلَيِّ حِينَ بَعَثَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَايَتِهِ فَلَمَّا دَنَا مِنَ الْحِصْنِ خَرَجَ إِلَيْهِ أَهْلُهُ فَقَاتَلُهُمْ فَضَرَبَهُ رَجُلٌ يَهُودِيٌّ فَطَرَحَ تُرْسَهُ مِنْ يَدِهِ فَتَنَاوَلَ عَلَيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَابًا كَانَ عِنْدَهُ الْحِصْنِ فَتَنَرَسَ بِهِ عَنْ نَفْسِهِ فَلَمْ يَرُلْ فِي يَدِهِ وَهُوَ يُقَاتِلُ حَتَّى فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ ثُمَّ أَلْقَاهُ مِنْ يَدِهِ حِينَ فَرَغَ فَلَقَدْ رَأَيْتُنِي فِي نَفَرٍ مَعِي سَبْعَةً أَنَا ثَامِنُهُمْ بَجْهَدِي عَلَى أَنْ تَقْلِبَ ذَلِكَ الْبَابَ فَمَا نَقْلِبُهُ.

<sup>٩</sup>*Aliyy*, que *Allah* l'agrée, avait une force particulière. D'après *Abou Rafi*<sup>٩</sup>, l'esclave affranchi par le Messager de *Allah* ﷺ, il a dit : « *Nous étions sortis avec <sup>٩</sup>*Aliyy* lorsque le Messager de *Allah* ﷺ l'a envoyé avec sa bannière. Lorsqu'il s'est approché de la forteresse, les gens de la forteresse sont sortis et il les a combattus. Un homme des non croyants parmi les fils de 'Isra'il l'a frappé et a fait tomber son bouclier de ses mains. <sup>٩</sup>*Aliyy*, que *Allah* l'agrée, a alors saisi une des portes de la forteresse et l'a utilisée comme bouclier et l'a gardé à sa main pendant tout le combat jusqu'à ce que *Allah* lui accorde la réussite. Puis il a jeté la porte de ses mains quand il en eut terminé.* » Celui qui rapporte cela a dit : « *J'ai essayé, moi avec sept autres personnes, nous étions donc huit, de retourner la porte et nous n'avons pas pu la retourner.* »

وَلَقَدْ كَانَ لِسَيِّدِنَا عَلَيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَرَمَ اللَّهُ وَجْهَهُ أَقْوَالٌ وَمَوَاعِظٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا أَنَّهُ قَالَ إِنَّ أَخْوَافَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمُ اتِّبَاعُ الْهَوَى وَطُولُ الْأَمْلِ فَأَمَّا اتِّبَاعُ الْهَوَى فَيُصْدُعُ عَنِ الْحِقْ

<sup>٨</sup> رواه النسائي في السنن الكبرى.

<sup>٩</sup> انظر الكامل في التاريخ لابن الأثير.

وَأَمَّا طُولُ الْأَمْلِ فَيُنْبِيُ الْآخِرَةَ<sup>١</sup>. وَقَالَ أَيْضًا ارْتَحَلَتِ الدُّنْيَا مُدْبِرَةً وَارْتَحَلَتِ الْآخِرَةُ مُقْبِلَةً وَلِكُلِّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا بَنُونَ فَكُوْنُوا مِنْ أَبْنَاءِ الْآخِرَةِ وَلَا تَكُونُوا مِنْ أَبْنَاءِ الدُّنْيَا فَإِنَّ الْيَوْمَ عَمَلٌ لَا حِسَابٌ وَعَدَّا حِسَابٌ لَا عَمَلٌ<sup>٢</sup>.

Notre maître <sup>^</sup>Aliyy, que *Allah* l'agrée et l'honneur, a dit plusieurs paroles d'exhortations, parmi lesquelles il y a : « *Ce que je crains le plus pour vous, c'est que vous suiviez vos passions et ayez le long espoir. Suivre ses passions détourne de la vérité et le long espoir fait oublier l'au-delà* ».

Il a dit également : « *C'est comme si le bas monde s'était mis en marche pour nous quitter, et comme si l'au-delà s'était mis en marche pour venir vers nous. Chacun des deux a des gens qui y sont attachés, alors soyez de ceux qui œuvrent pour gagner l'au-delà et ne soyez pas de ceux qui recherchent le bas monde. Aujourd'hui, il y a les œuvres et il n'y a pas de compte et demain ce seront les comptes et il n'y aura pas d'acte* ».

وَبُوْيَعَ لِسَيِّدِنَا عَلَيْ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِالْخِلَافَةِ فِي ذِي الْحِجَّةِ مِنْ سَنَةِ حَمْسٍ وَثَلَاثِينَ وَاسْتَمَرَتْ مُدَّةٌ خِلَافَتِهِ أَرْبَعَ سِنِينَ وَتِسْعَةَ أَشْهُرٍ ابْتُلِيَ فِيهَا بِكَثْرَةِ الْأَعْدَاءِ فَكَانَتِ الْوَقَائِعُ الْثَلَاثُ وَقُوَّةُ الْجَمَلِ مَعَ مَنْ نَكَثُوا بِيَعْتَهُ وَوَقْعَةُ صِفَيْنَ مَعَ مُعاوِيَةَ وَوَقْعَةُ النَّهَرَوَانِ مَعَ الْخَوَارِجِ وَكَانَ يَسْتَعِدُ لِلرَّاحِفِ إِلَى الشَّامِ لِاسْتِعَادَتِهَا تَحْتَ سُلْطَةِ الْخِلَافَةِ حِينَ كَمَنَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُلْجَمٍ لِسَيِّدِنَا عَلَيْ وَهُوَ خَارِجٌ لِصَلَاةِ الصُّبْحِ فَوَثَبَ عَلَيْهِ وَضَرَبَهُ بِسَيِّفِ مَسْمُومٍ فِي جَبَهَتِهِ فَكَانَتْ وَفَاءُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَرَّمَ اللَّهُ وَجْهُهُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ سَنَةَ أَرْبَعِينَ عَنْ ثَلَاثٍ وَسِتِينَ سَنَةً.

Notre maître <sup>^</sup>Aliyy, que *Allah* l'agrée, a reçu le pacte d'allégeance pour recevoir le califat au mois de *Dhou l-Hijjah* de la trente-cinquième année de l'Hégire. Son califat a duré quatre ans et neuf mois. Il fut éprouvé par de nombreux ennemis. Il y a eu les trois batailles : la bataille du Chameau contre ceux qui n'avaient pas tenu l'engagement qu'ils lui avaient donné, la bataille de *Siffin* contre *Mou'awiyah* et la bataille du *Nahrawan* contre les *khawarij*.

Il se tenait prêt à attaquer la région du *Cham* pour la ramener sous la gouvernance de son califat lorsque <sup>^</sup>Abdou *r-Rahman* *Ibnou Mouljim* a tendu un piège à notre maître <sup>^</sup>Aliyy alors qu'il

<sup>١</sup> ذكره البيهقي في الرهد الكبير.

<sup>٢</sup> رواه البخاري في صحيحه.

était sorti pour accomplir la prière du soubh. Il a sauté sur lui, l'a frappé au front de son épée, une épée empoisonnée, et ce fut le décès de l'Émir des croyants ^Aliyy Ibnou Abi Talib, que Allah l'agrée et honore son visage, au mois de Ramadan de l'an quarante, à l'âge de soixante-trois ans.

أَخِي الْمُسْلِمَ كُنْ مُحِبًا لِمَنْ أَحَبَّهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ مُعَظِّلًا لِمَنْ رَفَعَ اللَّهُ مِنْ شَأْنِهِمْ وَأَعْلَى  
قَدْرِهِمْ وَلِيَبْقَ حُبُّ الصَّحَابَةِ مُتَمَكِّنًا فِي قَلْبِكَ لَا سِيمَ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْعَالَمِينَ الْوَرِعِينَ  
أَيِّ بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَأَرْضَاهُمْ

Mon frère musulman, sois de ceux qui aiment ceux que *Allah* et Son Messager agréent, glorifie celui que *Allah* a honoré et élevé en degré et que l'amour des compagnons reste dans ton cœur, surtout celui des califes bien guidés qui ont œuvré et qui étaient ascètes : *Abou Bakr*, *^Oumar*, *^Outhman* et *^Aliyy*, que *Allah* les agrée et leur donne satisfaction.

Ô *Allah* remplis nos cœurs de l'amour envers Toi, et de l'amour envers ceux que Tu agrées. Et fais que ceux qui nous dirigent soient parmi les vertueux qui appliquent la science et qui sont ascètes.

اللَّهُمَّ امْلأْ قُلُوبَنَا بِحُبِّكَ وَحْدَكَ أَحْبَابَكَ وَاجْعَلْ وَلَاءَكَ أُمُورَنَا مِنَ الصَّالِحِينَ الْوَرَعِينَ.

## المخطبة الثانية

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْحَمْدُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهُ وَنَشْكُرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلٌّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلُ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الصَّادِقِ الْوَعْدِ الْأَمِينِ وَعَلَى إِخْرَانِ النَّبِيِّنَ وَالْمُرْسَلِينَ. وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَعَالِيَّتِ الظَّاهِرِينَ وَعَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ وَعَنِ الْأَئِمَّةِ الْمُهَدَّدِينَ أَبِي حَنِيفَةَ وَمَالِكَ وَالشَّافِعِيِّ وَأَحْمَدَ وَعَنِ الْأَوْلَيَاءِ وَالصَّالِحِينَ.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادُ اللَّهِ فَإِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقُوهُ. وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمَرَكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ فَقَالَ ۝ إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ۝ ۱۵

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَلِّي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى أَلِّي سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَلِّي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى أَلِّي سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَحِيدٌ اللَّهُمَّ اعْتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ اللَّهُمَّ إِنَا نَسْأَلُكَ الْهُدَى وَالْتَّقَى وَالْعَفَافَ وَالْغَنَى اللَّهُمَّ مُصَرِّفُ الْقُلُوبِ صَرِيفُ قُلُوبَنَا عَلَى طَاعَتِكَ اللَّهُمَّ إِنَا نَعُوذُ بِكَ مِنْ جَهَدِ الْبَلَاءِ وَدَرَكِ الشَّقَاءِ وَشَمَائِلِ الْأَعْدَاءِ اللَّهُمَّ أَصْلِحْ لَنَا دِينَنَا الَّذِي هُوَ عَصِيمَةُ أَمْرِنَا وَأَصْلِحْ لَنَا دُنْيَانَا الَّتِي فِيهَا مَعَاشُنَا وَأَصْلِحْ لَنَا إِلَيْنَا الَّتِي فِيهَا مَعَادُنَا وَاجْعَلْ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لَنَا فِي كُلِّ خَيْرٍ وَاجْعَلِ الْمَوْتَ رَاحَةً لَنَا مِنْ كُلِّ شَرِّ اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ وَمِنْ قَلْبٍ لَا يَخْشَعُ وَمِنْ نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ وَمِنْ دَعْوَةٍ لَا يُسْتَجَابُ لَهَا اللَّهُمَّ أَكْفِنَا بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ وَأَغْنِنَا بِقَضِيلَكَ عَمَّنْ سِوَاكَ. عِبَادُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَا عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ اذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرُكُمْ وَاشْكُرُوهُ يَزِدْكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَغْفِرُ لَكُمْ وَاتَّقُوهُ يَجْعَلُ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ مَحْرَجًا وَأَقِيمُ الصَّلَاةَ.